

Works Translated into Chinese

帕特里克·曼宁著述中文译介情况汇总

一、著作 (BOOKS)

1. 《一部人类史：人类系统的演进》，刘家峰译，北京：中信出版社，待版。
A History of Humanity: The Evolution of the Human System, Cambridge: Cambridge University Press, 2020.
2. 《历史学与大数据》，杜宪兵译，杭州：浙江大学出版社，2021年。
Big Data in History, London: Palgrave Macmillan, 2013.
3. 《世界历史上的移民》，李腾译，北京：商务印书馆，2014年。
Migration in World History, New York: Routledge, 2013.
4. 《世界史导航》，田婧、毛佳鹏译，北京：商务印书馆，2016年。
Navigating World History: Historians Create a Global Past, New York: Palgrave Macmillan, 2003.

二、论文 (ARTICLES)

1. 《不平等与环境两大危机及其应对——世界史分析的方法论意义及历史学家的任务》，胡爱群译，《学术论坛》2020年第2期，第78-90页。
Manning, "Inequality: Historical and Disciplinary Approaches," *American Historical Review*, vol.122, no.1, 2017, pp.1-22.
2. 《在世界舞台上定位非洲人：一个世界史中的问题》，武逸天译，夏继果、王文生、杜宪兵主编：《全球史研究读本》，北京：商务印书馆，待版。
"Locating Africans on the World Stage: A Problem in World History," *Journal of World History*, vol. 26, no. 3, 2016, pp.605-637.
3. 《世界史学家、联合国教科文组织与全球研究机构的未来》，陈欣言译，《全球史评论》第5辑，北京：商务印书馆，2012年，第8-27页。
"World Historians, UNESCO, and the Future of the Global Academy"
4. 《美国匹兹堡大学世界史中心简介》，孙岳译，《全球史评论》第3辑，北京：商务印书馆，2010年，第400-405页。
"Introduction to World History Center at the University of Pittsburgh"
5. 《世界历史上的互动问题》，侯卫东译，夏继果、杰里·H.本特利主编：《全球史读本》，北京：北京大学出版社，2010年，第145-157页。
"The Problem of Interactions in World History," *American Historical Review*, vol. 101, no. 3, 1996, pp. 771-782.

三、访谈 (INTERVIEWS)

1. 刘静、李璐等：《全球史的概念、理论与边界——曼宁教授访谈录》，《中国研究生》，2018年第4期，第23-30页。
2. 张江波、陈乙燊采访，刘静、李璐、轩慧芳整理，《帕特里克·曼宁谈全球史、移民与民族国家》，澎湃新闻、上海书评，2018年2月4日。
https://www.thepaper.cn/newsDetail_forward_1982245

四、书评 (BOOK REVIEWS)

- 田婧，《评曼宁〈全球史导航〉》，《全球史评论》2009年第1辑，第227-237页。